TÒA ÁN NHÂN DÂN **THỊ XÃ BÌNH LONG** **TỈNH BÌNH PHƯỚC**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: 10/2019/QĐST – DS	*Bình Long, ngày 17 tháng 9 năm 2019.*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 09 tháng 9 năm 2019 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 51/2019/TLST – DSST, ngày 22 tháng 7 năm 2019, về việc "Tranh chấp hợp đồng vay tài sản".

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Trần Thị H, sinh năm 1963

Trú tại: Tổ 4, ấp 7, xã ThPh, thị xã BL, tỉnh Bình Phước.

Bị đơn: Bà Nguyễn Thị Á, sinh năm 1950

Trú tại: Tổ 3, ấp 17, xã ThPh, thị xã BL, tỉnh Bình Phước.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:

1/ Ông Trần Đức H, sinh năm 1957

Trú tại: Tổ 4, ấp 7, xã ThPh, thị xã BL, tỉnh Bình Phước.

2/ Ông Hoàng Văn D (tên gọi khác: Bảy), sinh năm 1983

Trú tại: Tổ 3, ấp 17, xã ThPh, thị xã BL, tỉnh Bình Phước.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

a. Bà Nguyễn Thị Á có nghĩa vụ trả nợ cho bà Trần Thị H và ông Trần Đức H số tiền 14.388.890đ (Mười bốn triệu ba trăm tám mươi tám nghìn tám trăm chín mươi đồng).

Kể từ ngày Quyết định có hiệu lực và có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi theo khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự của số tiền còn phải thi hành án tương ứng với thời gian chậm thi hành án.

b. Án phí dân sự sơ thẩm 359.722 đồng (Ba trăm năm chín nghìn bảy trăm hai mươi hai đồng): Hai bên đương sự thỏa thuận bà Nguyễn Thị Á chịu 179.861đ

(Một trăm bảy mươi chín nghìn tám trăm sáu mươi mốt đồng), bà Trần Thị H và ông Trần Đức H chịu 179.861đ (Một trăm bảy mươi chín nghìn tám trăm sáu mươi mốt đồng). Do bà Nguyễn Thị Á là người cao tuổi nên được miễn toàn bộ tiền án phí theo quy định tại Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, bà Trần Thị H và ông Trần Đức H được khấu trừ tiền tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số 0004575 ngày 15 tháng 7 năm 2019 của Chi Cục Thi hành án dân sự thị xã Bình Long. Hoàn trả cho bà Trần Thị H và ông Trần Đức H 970.139đ (Chín trăm bảy mươi nghìn một trăm ba mươi chín đồng) số tiền tạm ứng án phí còn dư. Bà Trần Thị H và ông Trần Đức H liên hệ Chi Cục Thi hành án dân sự thị xã Bình Long để nhận lại số tiền trên.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

.

***Nơi nhận*:**
- Đương sự;
- VKSNDTX Bình Long;
- CCTHADS thị xã Bình Long;
- TAND tỉnh Bình Phước;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Lê Đình Tùng